

海外の金融機関で年金を受け取っている方へ 外国送金者にかかる住所・受取金融機関情報の回答書 のご提出をお願いいたします。

- 外国送金の国際ルールが変更されたため、外国送金を行う際に送金先の金融機関のSWIFT(BIC)コードやお客様の住所の都市名・州名が必要となりました。
- 同封の「外国送金者にかかる住所・受取金融機関情報の回答書」に、必要事項をご記入のうえ、お手元に届いてから2週間以内に、同封の返信用封筒（料金受取人払い）により返送してください。
- ご提出がない場合、年金が送金不能になりますので、必ずご提出ください。
なお、既に回答書を提出済みの場合は、行き違いとなりますのでご容赦ください。

お手続きの流れ

① 送金先の金融機関のSWIFT(BIC)コードを確認してください。

② 同封のリーフレットを確認の上、「外国送金者にかかる住所・受取金融機関情報の回答書」を記入してください。

③ 同封の返信用封筒により返送してください。

※添付書類は必要ありません。

上記の内容に関する詳細については、日本年金機構ホームページをご参照ください。

For more information on the above, please refer to the Japan Pension Service website.

关于以上内容的详细情况，请参阅日本年金机构的官网。

상기 내용에 관한 상세내용은 일본연금기구 홈페이지를 참조하여 주십시오.

Para obter mais detalhes sobre este assunto, visite o site da Organização de Pensões do Japão.

<URL>

<https://www.nenkin.go.jp/tokusetsu/swiftcode.html>

<二次元コード>



日本年金機構

Japan Pension Service

《裏面は英語でのご案内となります。》

《On the back, you will find the information in English.》

If you receive your pension from a financial institution outside Japan

Please submit the “Response Form Regarding the Address of Pension Recipient Residing Outside Japan and Pension-Receiving Financial Institution Details”.

- Due to changes in the international rules for foreign remittances, the SWIFT (BIC) code of the pension-receiving financial institution and your city and state address are now required for foreign remittances.
 - Please fill in the necessary information in the enclosed “Response Form Regarding the Address of Pension Recipient Residing Outside Japan and Pension-Receiving Financial Institution Details” and return it in the enclosed return envelope (postage paid by the addressee) within two weeks of receiving it.
 - If you do not submit this form, your pension payments will not be possible, so please submit it.
- If you have already submitted the response form, we apologize for the miscommunication, as our letters have crossed in the post.

Flow of Procedure

① Please check the pension-receiving financial institution’s SWIFT (BIC) code.

② Please check the enclosed leaflet and complete the “Response Form Regarding the Address of Pension Recipient Residing Outside Japan and Pension-Receiving Financial Institution Details”.

③ Please return the form using the enclosed return envelope.

*No additional documents are required.

上記の内容に関する詳細については、日本年金機構ホームページをご参照ください。

For more information on the above, please refer to the Japan Pension Service website.

关于以上内容的详细情况，请参阅日本年金机构的官网。

상기 내용에 관한 상세내용은 일본연금기구 홈페이지를 참조하여 주십시오.

Para obter mais detalhes sobre este assunto, visite o site da Organização de Pensões do Japão.

<URL>

<https://www.nenkin.go.jp/tokusetsu/swiftcode.html>

<二次元コード>



日本年金機構

Japan Pension Service

《裏面は日本語でのご案内となります。》

《On the back, you will find the information in Japanese.》